



ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ

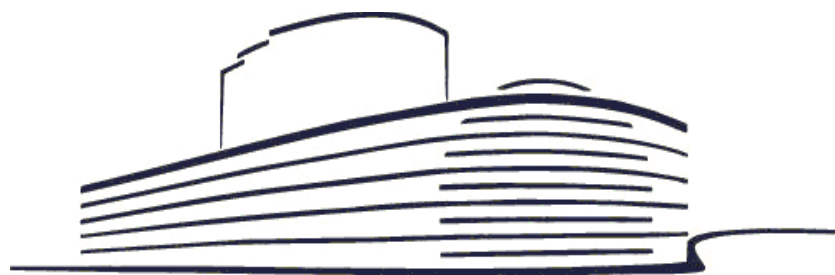
2011 - 2012

ПРОТОКОЛ

от заседанието от

сряда

11 май 2011 г.



ЛЕГЕНДА НА ИЗПОЛЗВАНИТЕ СИМВОЛИ

*	процедура на консултация
***	процедура на одобрение
*** I	обикновена законодателна процедура, първо четене
***II	обикновена законодателна процедура, второ четене
***III	обикновена законодателна процедура, трето четене

(Посочената процедура се базира на правното основание, предложено от проекта на акт.)

СЪКРАЩЕНИЯ НА НАИМЕНОВАНИЯТА НА КОМИСИИТЕ

AFET	Комисия по външни работи
DEVE	Комисия по развитие
INTA	Комисия по международна търговия
BUDG	Комисия по бюджети
CONT	Комисия по бюджетен контрол
ECON	Комисия по икономически и парични въпроси
EMPL	Комисия по заетост и социални въпроси
ENVI	Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните
ITRE	Комисия по промишленост, изследвания и енергетика
IMCO	Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите
TRAN	Комисия по транспорт и туризъм
REGI	Комисия по регионално развитие
AGRI	Комисия по земеделие и развитие на селските райони
PECH	Комисия по рибно стопанство
CULT	Комисия по култура и образование
JURI	Комисия по правни въпроси
LIBE	Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи
AFCO	Комисия по конституционни въпроси
FEMM	Комисия по правата на жените и равенството между половете
PETI	Комисия по петиции
DROI	Подкомисия по правата на човека
SEDE	Подкомисия по сигурност и отбрана

СЪКРАЩЕНИЯ НА НАИМЕНОВАНИЯТА НА ПОЛИТИЧЕСКИТЕ ГРУПИ

PPE	Група на Европейската народна партия (Християндемократи)
S&D	Група на Прогресивния алианс на социалистите и демократите в Европейския парламент
ALDE	Група на Алианса на либералите и демократите за Европа
Verts/ALE	Група на Зелените/Европейски свободен алианс
ECR	Европейски консерватори и реформисти
GUE/NGL	Конфедеративна група на Европейската обединена левица – Северна зелена левица
EFD	Група „Европа на свободата и демокрацията“
NI	Независими членове

Съдържание

1. Откриване на заседанието.....	5
2. Мерки по прилагане (член 88 от Правилника за дейността).....	5
3. Делегирани актове (член 87а от Правилника за дейността).....	6
4. Основни аспекти и основни решения в областта на общата външна политика и политика на сигурност и общата политика за сигурност и отбрана (член 36 от Договора за ЕС) - Положението в Сирия и в лагера Ашраф - Годишен доклад от Съвета до Европейския парламент относно главните аспекти и основните решения в областта на ОВППС за 2009 г. - Развитието на обща политика за сигурност и отбрана след влизането в сила на Договора от Лисабон - ЕС като участник на световната сцена: неговата ролята в многостранните организации (разискване).....	6
5. Време за гласуване.....	7
5.1. Означения или маркировки, идентифициращи партията, към която принадлежи даден хранителен продукт ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	8
5.2. Сближаване на законодателствата на държавите-членки относно мерните единици ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	8
5.3. Допустимо ниво на шума и изпускателна уредба на моторни превозни средства ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	8
5.4. Селскостопански и горски трактори с тясна колея ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	8
5.5. Управление на селскостопански или горски колесни трактори ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	9
5.6. Спирачните устройства на селскостопанските или горските колесни трактори ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	9
5.7. Работното пространство, достъпа до мястото на водача и вратите и прозорците на селскостопански или горски колесни трактори (Кодифициран текст) ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	9
5.8. Задно монтирани защитни конструкции при преобръщане на селскостопански и горски колесни трактори с тясна колея ***I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	10
5.9. Акциз, приложим върху тютюневите изделия * (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	10
5.10. Купюрния строеж и техническите спецификации на разменните евро монети * (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)	10

5.11. Наименованията на текстилните влакна и свързаното с тях етикетиране на текстилните продукти ***II (гласуване)	11
5.12. Изключителни търговски мерки за страни и територии, участващи или свързани с процеса на стабилизиране и асоцииране, осъществяван от Европейския съюз ***I (гласуване)	11
5.13. Политика в областта на радиочестотния спектър ***I (гласуване)	12
5.14. Изменение на правилника след създаването на съвместен Регистър за прозрачността между Парламента и Комисията (гласуване).....	12
5.15. Междуинституционално споразумение между Парламента и Комисията относно съвместен Регистър за прозрачността (гласуване).....	12
5.16. Корпоративното управление във финансовите институции (гласуване).....	13
5.17. Споразумение за свободна търговия с Индия (гласуване).....	13
5.18. Търговски отношения между ЕС и Япония (гласуване).....	13
5.19. Подготвяне на горите за изменението на климата (гласуване).....	14
5.20. Годишен доклад от Съвета до Европейския парламент относно главните аспекти и основните решения в областта на ОВППС за 2009 г. (гласуване).....	14
5.21. Развитието на обща политика за сигурност и отбрана след влизането в сила на Договора от Лисабон (гласуване).....	15
5.22. ЕС като участник на световната сцена: неговата ролята в многостранните организации (гласуване).....	15
6. Обяснение на вот.....	15
7. Поправки на вот и намерения за гласуване.....	16
8. Одобряване на протокола от предишното заседание.....	17
9. Декларация на председателя на делегацията на Европейския парламент в помирителния комитет - нови храни (разискване).....	17
10. Приветствие с добре дошли.....	17
11. Декларация на председателя на делегацията на Европейския парламент в помирителния комитет - нови храни (продължение на разискването).....	17
12. Преглед на Small Business Act (разискване)	18
13. Развитие на настоящата дългова криза и отговор на ЕС (разискване)	18
14. Ефективността на европейските агенции, свързани със заетостта, условията на труд и	

обучението (разискване)	19
15. Съюз за иновации: Преобразуването на Европа за приспособяване към един свят, превъзмогнал кризата (разискване).....	20
16. Конвенцията на МОТ, допълнена от препоръка, във връзка с домашните работници (разискване)	20
17. Резистентността към антибиотици (разискване)	21
18. Дневен ред на следващото заседание.....	21
19. Закриване на заседанието.....	22
ПРИСЪСТВЕН СПИСЪК.....	23

ПРОТОКОЛ

СРЯДА 11 МАЙ 2011 г.

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО НА: Jerzy BUZEK
Председател

1. Откриване на заседанието

Заседанието бе открито в 9.05 ч.

2. Мерки по прилагане (член 88 от Правилника за дейността)

На Парламента бяха предадени следните проекти на мерки по прилагане, свързани с процедурата по регулиране с контрол:

- Решение на Комисията за изменение на Решение 2007/589/ЕО, състоящо се в добавяне на насоки за мониторинг и докладване на емисиите на парникови газове, отнасящи се за нови дейности и газове (D012356/02 - 2011/2672(RPS) - срок: 07/07/2011)

Разглеждане в комисия: водеща : ENVI

- Проект на регламент на Комисията за изменение на приложение I към Регламент (ЕО) № 854/2004 на Европейския парламент и на Съвета за определяне на специфичните правила за организирането на официален контрол върху продуктите от животински произход, предназначени за човешка консумация (D012503/04 - 2011/2673(RPS) - срок: 09/07/2011)

Разглеждане в комисия: водеща : ENVI

- Проект на Директива .../.../ЕС на Комисията година за изменение за целите на адаптирането към техническия прогрес на приложения I и V към Директива 2008/121/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно наименованията на текстилните продукти (D012711/02 - 2011/2670(RPS) - срок: 06/07/2011)

Разглеждане в комисия: водеща : IMCO

- Проект на Директива .../.../ЕС на Комисията година за изменение за целите на адаптиране към техническия прогрес на приложение II към Директива 96/73/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно някои методи за количествен анализ на двукомпонентни смеси от текстилни влакна (D012712/02 - 2011/2671(RPS) - срок: 06/07/2011)

Разглеждане в комисия: водеща : IMCO

- Проект на регламент на Комисията за изменение на Регламент (ЕС) № 142/2011 на Комисията за прилагане на Регламент (ЕО) № 1069/2009 на Европейския парламент и на Съвета за установяване на здравни правила относно странични животински продукти и производни продукти, непредназначени за консумация от човека, и за прилагане на Директива 97/78/ЕО на Съвета по отношение на някои проби и артикули, освободени от ветеринарни проверки на границата съгласно посочената директива (D013152/03 - 2011/2675 (RPS) - срок: 15/07/2011)

Разглеждане в комисия: водеща : ENVI

- Проект на регламент (ЕС) № .../.. на Комисията за изменение на приложение I към

Регламент (ЕО) № 689/2008 на Европейския парламент и на Съвета относно износа и вноса на опасни химикали (D013691/01 - 2011/2674(RPS) - срок: 15/07/2011)

Разглеждане в комисия: водеща : ENVI

подпомагаща: ITRE, IMCO

3. Делегирани актове (член 87а от Правилника за дейността)

Следният проект на делегиран акт беше предаден на Парламента:

Делегиран регламент (ЕС) № .../... на Комисията от 4.5.2011 г. за допълване на Директива 2010/30/ЕС на Европейския парламент и на Съвета по отношение на енергийното етикетирание на климатизатори (C(2011)2875) – краен срок 10.7.2011 г.

Разглеждане в комисия водеща: ITRE

4. Основни аспекти и основни решения в областта на общата външна политика и политика на сигурност и общата политика за сигурност и отбрана (член 36 от Договора за ЕС) - Положението в Сирия и в лагера Ашраф - Годишен доклад от Съвета до Европейския парламент относно главните аспекти и основните решения в областта на ОВППС за 2009 г. - Развитието на обща политика за сигурност и отбрана след влизането в сила на Договора от Лисабон - ЕС като участник на световната сцена: неговата ролята в многостранните организации (разискване)

Декларация на Върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност: Основни аспекти и основни решения в областта на общата външна политика и политика на сигурност и общата политика за сигурност и отбрана (член 36 от Договора за ЕС)

Декларация на Върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност: Положението в Сирия и в лагера Ашраф

Доклад относно годишния доклад на Съвета до Европейския парламент относно главните аспекти и основните решения в областта на общата външна политика и политика на сигурност (ОВППС) през 2009 г., представен на Европейския парламент в изпълнение на част II, раздел Ж, параграф 43 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. [2010/2124(INI)] - Комисия по външни работи. Докладчик: Gabriele Albertini (A7-0168/2011)

Доклад относно развитието на общата политика за сигурност и отбрана след влизането в сила на Договора от Лисабон [2010/2299(INI)] - Комисия по външни работи. Докладчик: Roberto Gualtieri (A7-0166/2011)

Доклад относно ЕС като глобален фактор: неговата роля в многостранни организации [2010/2298(INI)] - Комисия по външни работи. Докладчик: María Muñoz De Urquiza (A7-0181/2011)

Председателят направи кратко встъпително изказване.

Catherine Ashton (заместник-председател на Комисията/върховен представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност) направи декларациите.

Изказаха се: Joseph Daul, от името на групата PPE, Martin Schulz, от името на групата S&D, Guy Verhofstadt, от името на групата ALDE, Charles Tannock, от името на групата ECR, Daniel Cohn-Bendit, от името на групата Verts/ALE, Lothar Bisky, от името на групата GUE/NGL, и Bastiaan Belder, от името на групата EFD.

Gabriele Albertini, Roberto Gualtieri и María Muñiz De Urquiza представиха своите доклади.

Изказаха се: Catherine Ashton, Jörg Leichtfried (докладчик по становището на комисията INTA) и Krzysztof Lisek.

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО НА: Roberta ANGELILLI

Заместник-председател

Изказаха се: Véronique De Keyser, Alexander Graf Lambsdorff, Michał Tomasz Kamiński, Franziska Katharina Brantner, Takis Hadjigeorgiou, Fiorello Provera, Andreas Mølzer, Eduard Kukan, Hannes Swoboda, Andrew Duff, Geoffrey Van Orden, който/която отговори също така на въпрос „синя карта“ от Nicole Sinclair, Ulrike Lunacek, който/която отговори също така на въпрос „синя карта“ от Nicole Sinclair, Patrick Le Hyaric, който/която отговори също така на въпрос „синя карта“ от Alexander Graf Lambsdorff, Nikolaos Salavrakos, Nicole Sinclair, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Кристиан Вигенин, Annemie Neyts-Uyttebroeck, Mirosław Piotrowski, Reinhard Bütikofer, Sampo Terho, Béla Kovács, Elmar Brok, Richard Howitt, Anneli Jäätteenmäki, Struan Stevenson, David Campbell Bannerman, Mario Mauro и Pier Antonio Panzeri.

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО НА: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Заместник-председател

Изказаха се: Jelko Kacin, Paweł Robert Kowal, Jacek Saryusz-Wolski, Libor Rouček, Ria Oomen-Ruijten, María Eleni Koppa, Michael Gahler, Luis Yáñez-Barnuevo García, Francisco José Millán Mon, Marek Siwiec, Arnaud Danjean, Андрей Ковачев, Alojz Peterle, Alejo Vidal-Quadras и Dominique Baudis.

Изказаха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Anna Ibrisagic, Ana Gomes, Антония Първанова, Heidi Hautala, Peter van Dalen, Ilda Figueiredo, Jaroslav Paška, Andrew Henry William Brons, Marco Scurria и Boris Zala.

Изказаха се: Roberto Gualtieri, Gabriele Albertini, María Muñiz De Urquiza и Catherine Ashton.

Разискването приключи.

Гласуване: точка 5.20 от протокола от 11.5.2011 г., точка 5.21 от протокола от 11.5.2011 г. и точка 5.22 от протокола от 11.5.2011 г.

(Заседанието се прекъсна за няколко минути в очакване на времето за гласуване.)

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО НА: Stavros LAMBRINIDIS

Заместник-председател

5. Време за гласуване

Подробните резултати от гласуванията (изменения, гласувания поотделно, разделни гласувания и др.) се съдържат в приложение „Резултати от гласувания“ към протокола.

Резултатите от поименното гласуване, в приложението към протокола, са на разположение единствено в електронен вид и с тях може да се направи справка на сайта Europarl.

5.1. Означения или маркировки, идентифициращи партидата, към която принадлежи даден хранителен продукт *I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)**

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно означенията или маркировките, идентифициращи партидата, към която принадлежи даден хранителен продукт (кодифициран текст) [COM(2010)0506 - C7-0285/2010- 2010/0259(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0095/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 1)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0208)

5.2. Сближаване на законодателствата на държавите-членки относно мерните единици *I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)**

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета за сближаване на законодателствата на държавите-членки относно мерните единици (кодифициран текст) [COM(2010)0507 - C7-0287/2010- 2010/0260(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0089/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 2)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0209)

5.3. Допустимо ниво на шума и изпускателна уредба на моторни превозни средства *I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)**

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно допустимото ниво на шума и изпускателната уредба на моторни превозни средства (кодифициран текст) [COM(2010)0508 - C7-0288/2010- 2010/0261(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0093/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 3)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0210)

5.4. Селскостопански и горски трактори с тясна колея *I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)**

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно

предно монтирани защитни конструкции при преобръщане на колесните селскостопански и горски трактори с тясна колея (кодифициран текст) [COM(2010)0610 - C7-0340/2010-2010/0302(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0098/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 4)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0211)

5.5. Управление на селскостопански или горски колесни трактори *I** (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно монтирането, местоположението, работата и идентификацията на устройствата за управление на селскостопански или горски колесни трактори (кодифициран текст) [COM(2010)0717 - C7-0404/2010- 2010/0348(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0090/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 5)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0212)

5.6. Спирачните устройства на селскостопанските или горските колесни трактори *I** (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно спирачните устройства на селскостопанските или горските колесни трактори (кодифициран текст) [COM(2010)0729 - C7-0421/2010- 2010/0349(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0092/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 6)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0213)

5.7. Работното пространство, достъпа до мястото на водача и вратите и прозорците на селскостопански или горски колесни трактори (Кодифициран текст) *I** (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно работното пространство, достъпа до мястото на водача и вратите и прозорците на селскостопански или горски колесни трактори (кодифициран текст) [COM(2010)0746 - C7-0428/2010- 2010/0358(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0096/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 7)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0214)

5.8. Задно монтирани защитни конструкции при преобръщане на селскостопански и горски колесни трактори с тясна колея *I (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)**

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно задно монтирани защитни конструкции при преобръщане на селскостопански и горски колесни трактори с тясна колея (кодифициран текст) [COM(2010)0510 - C7-0290/2010-2010/0264(COD)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0101/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 8)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0215)

5.9. Акциз, приложим върху тютюневите изделия * (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)

Доклад относно измененото предложение за Директива на Съвета относно структурата и ставките на акциза върху обработен тютюн [COM(2010)0641 - C7-0403/2010-2007/0206 (CNS)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0100/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 9)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0216)

5.10. Купюрния строеж и техническите спецификации на разменните евро монети * (член 138 от Правилника за дейността) (гласуване)

Доклад относно предложението за регламент на Съвета относно купюрния строеж и техническите спецификации на разменните евро монети (кодифициран текст) [COM(2010)0691 - C7-0034/2011-2010/0338(NLE)] - Комисия по правни въпроси. Докладчик: Sajjad Karim (A7-0102/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 10)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се с едно гласуване (P7_TA(2011)0217)

5.11. Наименованията на текстилните влакна и свързаното с тях етикетиране на текстилните продукти *II (гласуване)**

Препоръка на второ четене относно позицията на Съвета на първо четене с оглед приемането на Регламент на Европейския парламент и на Съвета относно наименованията на текстилните влакна и свързаното с тях етикетиране и маркиране на текстилните продукти по отношение на техния влакнест състав и за отмяна на Директива 73/44/ЕИО на Съвета, Директива 96/73/ЕО на Европейския парламент и на Съвета и Директива 2008/121/ЕО на Европейския парламент и на Съвета [13807/4/2010 - C7-0017/2011- 2009/0006(COD)] - Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите. Докладчик: Toine Manders (A7-0086/2011)

(Квалифицирано мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 11)

ПОЗИЦИЯ НА СЪВЕТА

обявено за одобрено във вида, в който е изменено (P7_TA(2011)0218)

Изказване

Toine Manders (докладчик), който прочете, със съгласието на Съвета, съвместна декларация на Европейския парламент и на Съвета.

5.12. Изключителни търговски мерки за страни и територии, участващи или свързани с процеса на стабилизиране и асоцииране, осъществяван от Европейския съюз *I (гласуване)**

Доклад относно предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕО) № 1215/2009 на Съвета за въвеждане на изключителни търговски мерки за страни и територии, участващи или свързани с процеса на стабилизиране и асоцииране, осъществяван от Европейския съюз [COM(2010)0054 - C7-0042/2010-2010/0036(COD)] - Комисия по международна търговия. Докладчик: Vital Moreira (A7-0243/2010)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 12)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

одобрено във вида, в който е изменено (P7_TA(2011)0219)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

Гласуването е отложено.

Изказвания

-Vital Moreira (докладчик), който представи устно изменение на изменение 14, което беше прието;

- Vital Moreira, от името на комисията INTA, преди окончателното гласуване, който, съгласно член 57, параграф 2 от Правилника за дейността, направи официално предложение на

Парламента относно възможността за преминаване към гласуване на проекта на законодателна резолюция.

Парламентът реши да отложи гласуването на проекта на законодателна резолюция. Въпросът беше счетен за препратен за преразглеждане от компетентната комисия.

5.13. Политика в областта на радиочестотния спектър *I (гласуване)**

Доклад относно предложението за решение на Европейския парламент и на Съвета за формулиране на първата програма за политика в областта на радиочестотния спектър [COM (2010)0471 - C7-0270/2010- 2010/0252(COD)] - Комисия по промишленост, изследвания и енергетика. Докладчик: Gunnar Hökmark (A7-0151/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 13)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

одобрено във вида, в който е изменено (P7_TA(2011)0220)

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се (P7_TA(2011)0220)

5.14. Изменение на правилника след създаването на съвместен Регистър за прозрачността между Парламента и Комисията (гласуване)

Доклад относно изменението на Правилника за дейността на Европейския парламент вследствие създаването на общ регистър за прозрачност между Европейския парламент и Комисията [2010/2292(REG)] - Комисия по конституционни въпроси. Докладчик: Carlo Casini (A7-0173/2011)

(необходимо е квалифицирано мнозинство за измененията, за предложението за решение е необходимо обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 14)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕШЕНИЕ

приема се (P7_TA(2011)0221)

Изказване

Председателят, преди гласуването на докладите Carlo Casini подчерта, че работната група за Кодекса за поведение на членовете на Парламента и групите по интереси, не възнамерява да възрази срещу съдържанието на споразумението с Комисията.

5.15. Междуинституционално споразумение между Парламента и Комисията относно съвместен Регистър за прозрачността (гласуване)

Доклад относно сключването на междуинституционално споразумение между Европейския парламент и Комисията относно общ регистър за прозрачност [2010/2291(ACI)] - Комисия по конституционни въпроси. Докладчик: Carlo Casini (A7-0174/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 15)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕШЕНИЕ

приема се (P7_TA(2011)0222)

5.16. Корпоративното управление във финансовите институции (гласуване)

Доклад относно корпоративното управление във финансовите институции [2010/2303(INI)] - Комисия по икономически и парични въпроси. Докладчик: Ashley Fox (A7-0074/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 16)

АЛТЕРНАТИВНО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ (внесено от групите S&D, Verts/ALE)

отхвърля се

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се (P7_TA(2011)0223)

5.17. Споразумение за свободна търговия с Индия (гласуване)

Предложения за резолюция B7-0291/2011, B7-0292/2011, B7-0293/2011 и B7-0294/2011

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 17)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ B7-0291/2011

приема се (P7_TA(2011)0224)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ОБЩА РЕЗОЛЮЦИЯ RC-B7-0292/2011

(за замяна на B7-0292/2011, B7-0293/2011 и B7-0294/2011):

внесени от следните членове на ЕП:

Kader Arif, Véronique De Keyser, Michael Cashman и Harlem Désir, от името на групата S&D, Franziska Keller и Yannick Jadot, от името на групата Verts/ALE, Helmut Scholz, от името на групата GUE/NGL

Съвместното предложение за резолюция RC-B7-0292/2011 отпада.

5.18. Търговски отношения между ЕС и Япония (гласуване)

Предложения за резолюция B7-0287/2011, B7-0288/2011, B7-0289/2011 и B7-0290/2011

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 18)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ В7-0287/2011

приема се (P7_TA(2011)0225)

(Предложенията за резолюции В7-0288/2011, В7-0289/2011 и В7-0290/2011 отпадат.)

Изказване

Jarosław Leszek Wałęsa представи устно изменение на параграф 2, което беше прието.

5.19. Подготвяне на горите за изменението на климата (гласуване)

Доклад относно Зелената книга относно опазването на горите и информацията за горите в ЕС: подготвяне на горите за изменението на климата [2010/2106(INI)] - Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните. Докладчик: Kriton Arsenis (A7-0113/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 19)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се (P7_TA(2011)0226)

Изказване

Kriton Arsenis (докладчик), който поиска втората част на параграф 36 и параграф 37 да бъдат подложени на поименно гласуване. Председателят даде ход на искането.

5.20. Годишен доклад от Съвета до Европейския парламент относно главните аспекти и основните решения в областта на ОВППС за 2009 г. (гласуване)

Доклад относно годишния доклад на Съвета до Европейския парламент относно главните аспекти и основните решения в областта на общата външна политика и политика на сигурност (ОВППС) през 2009 г., представен на Европейския парламент в изпълнение на част II, раздел Ж, параграф 43 от Междуинституционалното споразумение от 17 май 2006 г. [2010/2124(INI)] - Комисия по външни работи. Докладчик: Gabriele Albertini (A7-0168/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 20)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се (P7_TA(2011)0227)

Изказвания

Giles Chichester относно протичането на гласуването;

Gabriele Albertini (докладчик), който представи устно изменение на параграф 33, което беше прието. Той също представи устно изменение на изменение 7, което не беше прието, тъй като

повече от 40 членове на ЕП са възразили срещу неговото вземане предвид;

Nick Griffin и William (The Earl of) Dartmouth относно протичането на гласуването;

Gabriele Albertini относно своето устно изменение на параграф 68. Тъй като изменението беше обявено за отпаднало, Robert Goebbels, предложи то да бъде гласувано като добавка, а Hannes Swoboda, подкрепи искането. Изменението беше прието.

5.21. Развитието на обща политика за сигурност и отбрана след влизането в сила на Договора от Лисабон (гласуване)

Доклад относно развитието на общата политика за сигурност и отбрана след влизането в сила на Договора от Лисабон [2010/2299(INI)] - Комисия по външни работи. Докладчик: Roberto Gualtieri (A7-0166/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 21)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се (P7_TA(2011)0228)

Изказвания

Krzysztof Lisek относно протичането на гласуването;

Roberto Gualtieri (докладчик), който представи устно изменение на изменение 18, което беше прието.

5.22. ЕС като участник на световната сцена: неговата ролята в многостранните организации (гласуване)

Доклад относно ЕС като глобален фактор: неговата роля в многостранни организации [2010/2298(INI)] - Комисия по външни работи. Докладчик: María Muñoz De Urquiza (A7-0181/2011)

(необходимо е обикновено мнозинство)

(Резултати от гласуването: приложение „Резултати от гласувания“, точка 22)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ

приема се (P7_TA(2011)0229)

Изказване

Gerard Batten, преди гласуването, който поиска всички гласувания да се проведат поименно. Председателят даде ход на искането.

6. Обяснение на вот

Писмени обяснения на вот:

Писмените обяснения по смисъла на член 170 от Правилника за дейността се съдържат в

пълния стенографски протокол от настоящото заседание.

Устни обяснения на вот:

Препоръка за второ четене Toine Manders - A7-0086/2011

Francesco De Angelis, Morten Løkkegaard, Alfredo Antoniozzi, Cristiana Muscardini, Paolo Bartolozzi, Peter Jahr, Licia Ronzulli, Emma McClarkin и Daniel Hannan

Доклад Gunnar Hökmark - A7-0151/2011

Jens Rohde и Peter Jahr

Доклад Carlo Casini - A7-0173/2011

Morten Løkkegaard

Доклад Carlo Casini - A7-0174/2011

Jens Rohde, Alfredo Antoniozzi, Salvatore Iacolino, Jim Higgins и Daniel Hannan

Доклад Ashley Fox - A7-0074/2011

Daniel Hannan

Споразумение за свободна търговия с Индия - В7 - 0291/2011

Jens Rohde, Paul Murphy, Mitro Repo и Morten Løkkegaard

Търговски отношения между ЕС и Япония - В7-0287/2011

Jens Rohde, Morten Løkkegaard и Bruno Gollnisch

Доклад Kriton Arsenis - A7-0113/2011

Jens Rohde, Giommara Uggias, Christa Klauß и Lena Ek

(Заседанието се прекъсна за няколко минути.)

Доклад Gabriele Albertini - A7-0168/2011

Paul Murphy, Antonello Antinoro, Adam Bielan, Pino Arlacchi и Seán Kelly

Доклад Roberto Gualtieri - A7-0166/2011

Janusz Władysław Zemke, Adam Bielan, Pino Arlacchi, Mitro Repo и Julie Girling

Доклад María Muñiz De Urquiza - A7-0181/2011

Anna Záborská, Pino Arlacchi и Daniel Hannan

7. Поправки на вот и намерения за гласуване

Поправките на вота и намеренията за гласуване са отразени на интернет страницата "Séance en direct", "Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)", както и в печатната версия на приложението „Резултати от поименните гласувания“.

Електронната версия, която се намира на сайта Europa1, се осъвременява редовно в продължение най-много на две седмици след деня на провеждане на гласуването.

След този срок списъкът на поправките на вота и намеренията за гласуване е окончателен и се предава за превод и публикуване в Официален вестник.

(Заседанието, прекъснато в 14.20 ч., бе възобновено в 15.00 ч.)

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО НА: Isabelle DURANT
Заместник-председател

8. Одобряване на протокола от предишното заседание

Протоколът от предишното заседание бе одобрен.

9. Декларация на председателя на делегацията на Европейския парламент в помирителния комитет - нови храни (разискване)

Помирителна процедура за изменение на Регламент (ЕО) № 1331/2008 и за отмяна на Регламент (ЕО) № 258/97 и Регламент (ЕО) № 1852/2001 на Комисията относно новите храни [2008/0002(COD)]

Gianni Pittella (председател на делегацията на Европейския парламент в помирителния комитет) направи изявление.

Изказа се Enikő Györi (действащ председател на Съвета).

(Край на разискването: вж (точка 11 от протокола от 11.5.2011 г))

10. Приветствие с добре дошли

От името на Парламента, Председателят приветства с добре дошли членовете на делегацията на парламента на Република Индонезия, водена от Lukman Hakim Saifuddin, заместник-председател на Консултативната асамблея, които заеха място на официалната трибуна.

11. Декларация на председателя на делегацията на Европейския парламент в помирителния комитет - нови храни (продължение на разискването)

За заглавието на разискването: вж. *(точка 9 от протокола от 11.5.2011 г)*

Изказа се John Dalli (член на Комисията).

Изказаха се: Pilar Ayuso, от името на групата PPE, Jo Leinen, от името на групата S&D, Corinne Lepage, от името на групата ALDE, Struan Stevenson, от името на групата ECR, Bart Staes, от името на групата Verts/ALE, Kartika Tamara Liotard, от името на групата GUE/NGL, Corinne Lepage, относно последното изказване, Oreste Rossi, от името на групата EFD, Peter Liese, Linda McAvan, Anna Rosbach, Satu Hassi, Françoise Grossetête, Kriton Arsenis, Horst Schnellhardt, Daciana Octavia Sârbu, Elisabetta Gardini и Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė.

Изказаха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Mairead McGuinness, Karin Kadenbach, Martin Häusling, Anna Záborská, Giancarlo Scottà и Niki Tzavela.

Изказаха се: John Dalli, Enikő Györi, Gianni Pittella и Bart Staes.

Разискването приключи.

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО НА: Edward McMILLAN-SCOTT
Заместник-председател

12. Преглед на Small Business Act (разискване)

Въпрос, изискващ устен отговор (О-000089/2011) зададен от Bendt Bendtsen, от името на групата PPE, Edit Herczog, от името на групата S&D, Fiona Hall, от името на групата ALDE, Reinhard Bütikofer, от името на групата Verts/ALE, Giles Chichester, от името на групата ECR, и Niki Tzavela, от името на групата EFD, към Съвета: Преглед на Small Business Act (SBA) (B7-0301/2011)

Въпрос, изискващ устен отговор (О-000090/2011) зададен от Bendt Bendtsen, от името на групата PPE, Edit Herczog, от името на групата S&D, Fiona Hall, от името на групата ALDE, Reinhard Bütikofer, от името на групата Verts/ALE, Giles Chichester, от името на групата ECR, и Niki Tzavela, от името на групата EFD, към Комисията: Преглед на Small Business Act (B7-0302/2011)

Bendt Bendtsen, Edit Herczog, Fiona Hall, Giles Chichester, Reinhard Bütikofer и Niki Tzavela развиха въпросите, изискващи устен отговор.

Enikő Győri (действащ председател на Съвета) и Olli Rehn (член на Комисията) отговориха на въпросите с искане за устен отговор.

Изваха се: Pilar del Castillo Vera, от името на групата PPE, Teresa Riera Madurell, от името на групата S&D, Jürgen Creutzmann, от името на групата ALDE, Kay Swinburne, от името на групата ECR, Derek Roland Clark, от името на групата EFD, Tadeusz Zwiefka, Silvia-Adriana Țicău, Mara Bizzotto, Krišjānis Kariņš, Zigmantas Balčytis, който отговори също така на въпрос „синя карта“ Paul Rübiger, и Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz.

Изваха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Elena Băsescu, George Sabin Cutaș, Jaroslav Paška, Franz Obermayr, Ildikó Gáll-Pelcz, Seán Kelly и Sergio Paolo Francesco Silvestris.

Изваха се: Olli Rehn и Enikő Győri.

Предложение за резолюция, внесено на основание член 115, параграф 5 от Правилника за дейността, в заключение на разискванията:

- Edit Herczog, от името на групата S&D, Fiona Hall и Jürgen Creutzmann, от името на групата ALDE, Reinhard Bütikofer и Raül Romeva i Rueda, от името на групата Verts/ALE, Giles Chichester, от името на групата ECR, и Niki Tzavela, от името на групата EFD, относно прегледа на „Small Business Act“ (B7-0286/2011)

Разискването приключи.

Гласуване: *точка 13.6 от протокола от 12.5.2011 г.*

13. Развитие на настоящата дългова криза и отговор на ЕС (разискване)

Изявления на Съвета и на Комисията: Развитие на настоящата дългова криза и отговор на ЕС

András Kármán (действащ председател на Съвета) и Olli Rehn (член на Комисията) направиха изявления.

Извазаха се: Corien Wortmann-Kool, от името на групата PPE, който/която отговаря също така на въпрос „синя карта“ Barry Madlener, Anni Podimata, от името на групата S&D, Carl Haglund, от името на групата ALDE, Vicky Ford, от името на групата ECR, Sven Giegold, от името на групата Verts/ALE, Ilda Figueiredo, от името на групата GUE/NGL, която отговори също така на въпрос „синя карта“ Peter van Dalen, Godfrey Bloom, от името на групата EFD, който отговори също така на въпрос „синя карта“ Robert Goebbels, Marine Le Pen, независим член на ЕП, Diogo Feio, Robert Goebbels, който отговори също така на въпрос „синя карта“ Roger Helmer, Olle Schmidt, Lajos Bokros, Philippe Lamberts, Nikolaos Chountis, Barry Madlener, който отговори също така на въпрос „синя карта“ Robert Goebbels, Danuta Maria Hübner, Edite Estrela, която отговори също така на въпрос „синя карта“ Liisa Jaakonsaari, Charles Goerens, Georgios Toussas, който отговори също така на въпрос „синя карта“ Peter van Dalen, Andrew Henry William Brons, et Paulo Rangel, който отговори също така на въпрос „синя карта“ Sven Giegold.

Извазаха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Mairead McGuinness, Liisa Jaakonsaari, Monika Flašíková Beňová, Peter van Dalen, Miguel Portas и Franz Obermaier.

Извазаха се: Olli Rehn и András Kárman.

Разискването приключи.

14. Ефективността на европейските агенции, свързани със заетостта, условията на труд и обучението (разискване)

Изявление на Комисията: Ефективността на европейските агенции, свързани със заетостта, условията на труд и обучението

László Andor (член на Комисията) направи изявление.

Извазаха се: Ingeborg Gräßle, от името на групата PPE, която отговори също така на въпрос „синя карта“ Sylvana Rapti, Alejandro Cercas, от името на групата S&D, Roger Helmer, от името на групата ECR, Franz Obermaier, независим член на ЕП, Véronique Mathieu, Sylvana Rapti, Anne E. Jensen, Tomasz Piotr Poręba и Jutta Steinruck.

Извазаха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Jan Kozłowski, Ilda Figueiredo, Sylvana Rapti, Ingeborg Gräßle, Hubert Pirker и Piotr Borys.

Изваза се László Andor.

Разискването приключи.

(Заседанието, прекъснато в 19.25 ч., бе възобновено в 21.00 ч.)

15. Съюз за иновации: Преобразуването на Европа за приспособяване към един свят, превъзмогнал кризата (разискване)

Доклад относно Съюз за иновации: Преобразуването на Европа за приспособяване към един свят, превъзмогнал кризата [2010/2245(INI)] - Комисия по промишленост, изследвания и енергетика. Докладчик: Judith A. Merkies (A7-0162/2011)

Judith A. Merkies представи доклада.

Изказа се Máire Geoghegan-Quinn (член на Комисията).

Изказаха се: Inese Vaidere (докладчик по становището на комисията INTA), Sari Essayah (докладчик по становището на комисията EMPL), João Ferreira (докладчик по становището на комисията ENVI), Kyriacos Triantaphyllides (докладчик по становището на комисията IMCO), Danuta Maria Hübner (докладчик по становището на комисията REGI), Amalia Sartori, от името на групата PPE, Teresa Riera Madurell, от името на групата S&D, Владко Тодоров Панайотов, от името на групата ALDE, Evžen Tošenovský, от името на групата ECR, Philippe Lamberts, от името на групата Verts/ALE, Niki Tzavela, от името на групата EFD, Franz Obermaier, независим член на ЕП, Herbert Reul, който отговори също така на въпрос „синя карта“ Judith A. Merkies, Britta Thomsen, Marek Henryk Migalski, Nikolaos Salavrakos, Angelika Werthmann, Maria Da Graça Carvalho, Catherine Trautmann, Edvard Kožušník, Zbigniew Ziobro, Lambert van Nistelrooij, Silvia-Adriana Țicău, Francesco De Angelis, Ioan Enciu, António Fernando Correia De Campos и Zigmantas Balčytis.

Изказа се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“) Miroslav Mikolášik.

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО НА: Roberta ANGELILLI
Заместник-председател

Изказаха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Claudiu Ciprian Tănăsescu, Elena Băsescu, Vasilica Viorica Dăncilă, Pat the Cope Gallagher, Ilda Figueiredo и Seán Kelly.

Изказаха се: Máire Geoghegan-Quinn и Judith A. Merkies.

Разискването приключи.

Гласуване: *точка 13.7 от протокола от 12.5.2011 г.*

16. Конвенцията на МОТ, допълнена от препоръка, във връзка с домашните работници (разискване)

Въпрос, изискващ устен отговор (O-000092/2011) зададен от Pervenche Berès, от името на комисията EMPL, към Комисията: Конвенцията на МОТ, допълнена от препоръка, във връзка с домашните работници (B7-0305/2011)

Pervenche Berès разви въпроса, изискващ устен отговор.

László Andor (член на Комисията) отговори на въпроса, изискващ устен отговор.

Изказаха се: Csaba Őgy, от името на групата PPE, Alejandro Cercas, от името на групата S&D, Marian Harkin, от името на групата ALDE, Jean Lambert, от името на групата Verts/ALE,

Thomas Händel, от името на групата GUE/NGL, Jaroslav Paška, от името на групата EFD, Elisabeth Morin-Chartier, Edite Estrela, Kyriacos Triantaphyllides и Thomas Mann.

Изказаха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Elena Băsescu, Silvia-Adriana Țicău, Ilda Figueiredo и Elisabeth Schroedter.

Изказа се László Andor.

Предложение за резолюция, внесено на основание член 115, параграф 5 от Правилника за дейността, в заключение на разискванията:

- Pervenche Berès, от името на комисията EMPL, относно предложената конвенция на MOT, допълнена от препоръка, във връзка с домашните работници (B7-0296/2011)

Разискването приключи.

Гласуване: *точка 13.8 от протокола от 12.5.2011 г.*

17. Резистентността към антибиотици (разискване)

Въпрос, изискващ устен отговор (O-000048/2011) зададен от Paolo De Castro, от името на комисията AGRI, към Комисията: Резистентността към антибиотици (B7-0304/2011)

Paolo De Castro разви въпроса, изискващ устен отговор.

László Andor (член на Комисията) отговори на въпроса, изискващ устен отговор.

Изказаха се: Elisabeth Jeggle, от името на групата PPE, Luis Manuel Capoulas Santos, от името на групата S&D, Marit Paulsen, от името на групата ALDE, Richard Ashworth, от името на групата ECR, Martin Häusling, от името на групата Verts/ALE, Rareș-Lucian Niculescu, Ulrike Rodust и Gerben-Jan Gerbrandy.

Изказаха се по процедурата с привличане на вниманието („catch the eye“): Mairead McGuinness, Peter Jahr, Miroslav Mikolášik и Jaroslav Paška.

Изказа се László Andor.

Предложение за резолюция, внесено на основание член 115, параграф 5 от Правилника за дейността, в заключение на разискванията:

- Paolo De Castro, от името на комисията AGRI, относно резистентността към антибиотици (B7-0295/2011)

Разискването приключи.

Гласуване: *точка 13.9 от протокола от 12.5.2011 г.*

18. Дневен ред на следващото заседание

Дневният ред на следващото заседание бе определен (документ „Дневен ред“ PE 463.998/OJJE).

19. Закриване на заседанието

Заседанието бе закрито в 23.35 ч.

Klaus Welle
Генерален секретар

Libor Rouček
Заместник-председател

ПРИСЪСТВЕН СПИСЪК

11.5.2011

Подписали:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfonsi, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikienė, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Balz, Balzani, Bartolozzi, Băsescu, Bastos, Batten, Baudis, Bauer, Bearder, Becker, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, БИНЕВ, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Bonsignore, Borghezio, Borsellino, Borys, Boștinăru, Boulland, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brantner, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Bușoi, Busuttil, Bütikofer, Buzek, Cabrnich, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeyss, Clark, Coelho, Cofferrati, Collino, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Creutzmann, Crocetta, Cutaș, Frédéric Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, (The Earl of) Dartmouth, Dati, Daul, David, Davies, De Angelis, de Brún, De Castro, De Keyser, Delli, Delvaux, De Rossa, Désir, Deß, Deutsch, De Veyrac, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, Gräßle, Grech, Grelier, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Higgins, Nadja Hirsch, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hughes, Хюсменова, Iacolino, Ibrisagic, Илчев, Imbrasas, in 't Veld, Йотова, Iovine, Irigoyen Pérez, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Иванова, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvén, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Калфин, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kastler, Казак, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Кирилов, Kirkhope, Klaß, Kleva, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Корра, Korhola, Kósa, Köstinger, Béla Kovács, Ковачев, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Kraemer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lamberts, Lambrinidis, Lambsdorff, Landsbergis, Lange, de Lange, Langen, La Via, Le Brun, Lechner, Le Foll, Le Grip, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling,

Lunacek, Lyon, McAvan, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mölzer, Moraes, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Muscardini, Natrass, Неделчева, Neuser, Neved'alová, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitras, Nuttall, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paleckis, Paliadeli, Панайотов, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Първанова, Paška, Patrão Neves, Paulsen, Peillon, Perello Rodriguez, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirker, Pittella, Пос, Podimata, Ponga, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Prendergast, Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübiger, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Salavrakos, Salvini, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Speroni, Staes, Stassen, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Димитър Стоянов, Емил Стоянов, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swinburne, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Terho, Thein, Theurer, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Țicău, Tirolien, Tőkés, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremopoulos, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Уручев, Uspaskich, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Vălean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Вигенин, de Villiers, Vlasák, Vlasto, Voss, Wałęsa, Wallis, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka